



# GEMEINDE BACHS

## Mitteilungsblatt

Mai 2009

Geschätzte Einwohnerinnen und Einwohner von Bachs

Sicherheit ist ein hohes Bedürfnis von jedem einzelnen. So vielfältig sie ist, so verschieden wird sie wahrgenommen (Sanität, Polizei, Sicherheitsdienste, Feuerwehr usw.). Im Kanton Zürich sind die Feuerwehr, zusammen mit der Polizei und dem sanitätsdienstlichen Rettungsdienst die einzigen rund um die Uhr sofort alarmierbaren Einsatzelemente, um bei Ereignissen, bei denen Personen, Tiere, Umwelt und Sachwerte gefährdet sind, rasch und wirksam Hilfe zu leisten. Durch die eingespielte regionale und überregionale Alarmierung sowie die enge Zusammenarbeit mit Partnerorganisationen ist ein flächendeckender Einsatz aller Einsatzmittel gewährleistet.

Wirtschaftliche und technische Entwicklungen sowie die sozialen Strukturen und kulturelle Vielfalt führen zu grösseren und neuen Gefahren. Brandfälle machen heute weniger als 20% aller Einsätze der Feuerwehr aus. Dafür haben Verkehrseinsätze, technische Hilfeleistungen und Umweltschutzaufgaben stark zugenommen. Dies führt zu höheren Anforderungen an die Ausrüstung und Ausbildung, verlangt eine professionellere Qualität der Hilfeleistung und bringt eine höhere Belastung des Personals.

Mit diesem Wandel von der traditionellen Feuerwehr zu einer multifunktionalen Rettungs- und Dienstleistungsorganisation wird jedoch nicht nur laufend die Aufgabenvielfalt grösser, sondern auch die Anforderungen an jeden Feuerwehrdienst tätigen steigen stetig. Durch die Erweiterung des Einsatzspektrums sind die Angehörigen der Feuerwehr nicht nur in fachlicher Hinsicht sehr stark gefordert, sondern auch vermehrt in persönlichen, zwischenmenschlichen und kommunikativen Belangen. Das macht die Rekrutierung neuer Feuerwehrleute nicht einfacher. Auf der anderen Seite ist die Feuerwehrarbeit aber auch umso interessanter und vielseitiger geworden. Mit der Jugendfeuerwehr, die wir mit den Wehntaler Gemeinden gemeinsam führen, versuchen wir schon früh die Jugendlichen zu sensibilisieren und Ihnen die Problematik näher zu bringen.

Suchen Sie eine neue Herausforderung? Die Feuerwehr Banesto (Bachs, Neerach und Steinmaur) sucht neue Leute, die mit anpacken wollen und bereit sind für das Wohl der Bevölkerung Dienst zu leisten. Ich möchte somit jeden, der sich irgendwo etwas Zeit nehmen kann und sich angesprochen fühlt, ermuntern, sich bei unserer Feuerwehr zu melden um einen Einblick in unsere Tätigkeit zu erhalten. Infos erhalten Sie unter; [reto.ferri@banesto.ch](mailto:reto.ferri@banesto.ch) oder [www.banesto.ch](http://www.banesto.ch)

Ich wünsche Ihnen schöne Frühlingstage

Manfred Wirth  
Ressortvorsteher Sicherheit

## **Aus den Verhandlungen des Gemeinderates**

### **Betreibungskreis Dielsdorf Nord Genehmigung des Anschlussvertrages / Anordnung der nötigen Urnenabstimmung**

Aufgrund des neuen Einführungsgesetzes zum Bundesgesetz über Schuldbetreibung und Konkurs (EG SchKG) werden vom Regierungsrat des Kantons Zürich Betreibungskreise festgelegt. In den regierungsrätlichen Grundsätzen für die Bildung von Betreibungskreisen wurde unter anderem festgehalten, dass ein Betreibungskreis eine jährliche Geschäftslast von 3'000 Betreibungen ausweisen muss.

Gestützt auf die Vorgaben hat der Gemeinderat Bachs dem Beitritt zum Betreibungskreis Dielsdorf Nord zugestimmt. Dieser wird die Gemeinden Bachs, Dielsdorf, Neerach, Niederweningen, Oberweningen, Regensberg, Schleinikon, Schöfflisdorf, Stadel, Steinmaur und Weiach umfassen. Als künftige Sitzgemeinde ist die Gemeinde Steinmaur vorgesehen. Der Gemeinderat Bachs hat den Anschlussvertrag genehmigt.

Gemäss Art. 4 des Anschlussvertrages ist der Gemeinderat der Sitzgemeinde für die Ernennung des Betreibungsbeamten zuständig. Dies widerspricht der heutigen Fassung der Gemeindeordnungen im Verbandsgebiet. Diese müssten anlässlich einer Urnenabstimmung in jeder Gemeinde entsprechend angepasst werden. Dies ist ein grosser administrativer Aufwand. Falls die Stimmberechtigten im Verbandsgebiet Art. 4 des Anschlussvertrages gutheissen, kann die Anpassung der einzelnen Gemeindeordnungen anlässlich einer nächsten ordentlichen Teilrevision erfolgen.

Der Gemeinderat Bachs hat deshalb der Durchführung einer gemeinsamen Urnenabstimmung in den Verbandsgemeinden über Art. 4 des Anschlussvertrages zugestimmt. Gemäss Anordnung des Kreiswahlbüros Steinmaur findet die Abstimmung am nächsten Abstimmungssonntag, 17. Mai 2009, statt.

### **Abnahme der Jahresrechnung 2008**

Die Jahresrechnung 2008 der Politischen Gemeinde schliesst mit einem Aufwandüberschuss von Fr. 5'919.83 und einem Einnahmenüberschuss in der Investitionsrechnung von 60'860.68 ab. Der Gemeinderat hat die Rechnung abgenommen und der Rechnungsprüfungskommission zur Prüfung weitergeleitet.

Das Ergebnis der Jahresrechnung 2008 schliesst gegenüber dem Voranschlag 2008 wesentlich besser ab. Der zugesicherte Steuerfussausgleichsbeitrag über Fr. 1'166'500.-- wurde nach der Prüfung durch das Gemeindeamt des Kantons Zürich, Abteilung Gemeindefinanzen, entsprechend um Fr. 682'500.-- (Anteil Primarschulgemeinde Fr. 101'072.70) gekürzt.

Die Details zur Jahresrechnung 2008 werden in der Einladung zur Gemeindeversammlung vom 8. Juni 2008 publiziert.

## **Anordnung der Erneuerungswahlen der Gemeindebehörden für die Amtsperiode 2010 - 2014**

Der Gemeinderat hat die Erneuerungswahlen für den Gemeinderat, die Rechnungsprüfungskommission und die reformierte Kirchenpflege auf den 31. Januar 2010 festgelegt. Ein allfälliger 2. Wahlgang findet am 7. März 2010 statt. Die Mitglieder des Wahlbüros werden an der Gemeindeversammlung vom 7. Dezember 2009 gewählt.

## **Verteilung von Todesanzeigen in der Gemeinde**

Die Schweizerische Post hat per 1. Januar 2009 eine neue Richtlinie erlassen, wonach gesamtschweizerisch so genannte Postwurfsendungen (unadressierte Sendungen in alle Haushaltungen) nicht mehr am Tag nach der Aufgabe verteilt werden können. Neu kann eine Verteilung erst 3 Tage nach der Aufgabe erfolgen.

Diese Massnahme verunmöglicht bei einem Todesfall die postalische Verteilung der Todesanzeigen in der gesamten Gemeinde. Der Gemeinderat ist wie viele Gemeinden an die Schweizerische Post gelangt und hat dies beanstandet. Leider konnte keine befriedigende Lösung gefunden werden.

Der Gemeinderat möchte aber diese Tradition in Bachs aufrechterhalten. Deshalb wird für die Verteilung ein Weibel gesucht. Die Ausschreibung finden sie auf Seite 7.

## **Fernheizung Bachs**

Aufgrund der Verschärfung der Luftreinhalteverordnung kann die bestehende Heizanlage der Fernheizung am Gmeindhusweg 3 noch längstens bis 2012 betrieben werden. Zudem ist sie in die Jahre gekommen. Der Gemeinderat befasst sich seit längerem mit verschiedenen Lösungsansätzen für den Weiterbetrieb. Damit die verschiedenen Ansätze weitergeführt werden können, hat der Gemeinderat hat einen Kredit über Fr. 12'000.-- für die Erarbeitung einer Situationsanalyse gesprochen. Den Auftrag hat er an die Firma H.R. Derrer Energie- und Steuerungstechnik, Kleinandelfingen, vergeben.

## **Personalplanung des Forstreviers Egg-Ost/Stadlerberg**

Werner Hirt wird in diesem Jahr in den Ruhestand gehen. Sein Arbeitspensum, auf Abruf, betrug in den vergangenen Jahren rund 30 Stellenprozente. Forstwart Christian Aeschlimann wird vom Juli - November 2009 die Rekrutenschule absolvieren.

Die Forstkommission Egg-Ost/Stadlerberg hat deshalb eine mittelfristige Personalplanung vorgelegt und beantragt dem Gemeinderat Bachs die befristete Anstellung von Peter Schenkel, Weiach, in einem Anstellungspensum von 80% bis am 31. Dezember 2011. Peter Schenkel hat die Lehre im Forstbetrieb absolviert und kennt die Abläufe bestens.

Der Gemeinderat Bachs hat die Personalplanung genehmigt und stellt Peter Schenkel per 1. Mai 2009 befristet bis 31. Dezember 2011 als zusätzlichen Forstwart an. Die Teilzeitstelle von Werner Hirt wird nicht mehr besetzt. Für die Auslastung der zusätzlichen Forstwartstelle konnten Arbeiten bei anderen Forstbetrieben akquiriert werden. Ebenfalls werden die Fremdleistungen durch Unternehmer bei der Holzernte reduziert. Der Forstbetrieb umfasst ab 1. Mai 2009 inkl. Lehrling 480% Stellenprozente.

## Baubewilligungen

- Hanspeter Schärer, Püntstrasse 9, 8164 Bachs, Baubewilligung im Anzeigeverfahren für ein Gartenhaus auf dem Grundstück Kat.-Nr. 900, Püntstrasse 9 (Kernzone II)

## Kurzmitteilungen

- Die Direktion der Justiz und des Innern des Kantons Zürich hat am 11. Februar 2009 eine ordentliche Revision der Finanzbuchhaltung durchgeführt. Die Revision gab zu keinen Bemerkungen Anlass.
- Der Gemeinderat hat die Abrechnungen der Finanzverwaltung über die Erträge im Finanz- und Verwaltungsvermögen 2008 genehmigt.
- Der Gemeinderat hat die Jahresrechnung 2008 des Feuerwehrazweckverbands Banesto genehmigt. Der Anteil der Gemeinde Bachs am Gesamtaufwandüberschuss von Fr. 348'909.35 beträgt Fr. 35'331.45

## Mitteilungen der Gemeindeverwaltung

### Entrümpelungsaktion

Der Gemeinderat führt wieder eine Entrümpelungsaktion durch.

Leeren Sie Keller, Estrich und Garage!

**Samstag, 09. Mai 2009, 9.00 - 12.00 bei der Milchhütte**

**k e i n** Altmetall

Möbelstücke und Sperrgutgegenstände werden für CHF 40.- pro 100 Kilo entgegen genommen.

Autopneus	CHF	5.00
Elektronische Geräte	CHF	10.00
Kühlschränke	CHF	80.00
Autobatterien	CHF	10.00
Fernseher, Computer	CHF	30.00
Kochherde	CHF	30.00

Geräte der Unterhaltungstechnik können bei der Sammelstelle in Neerach jeden Samstag von 08.30 – 11. 30 Uhr **gratis** abgegeben werden.

## Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung

### Öffnungszeiten Gemeindeverwaltung

Montag	08.00 - 11.30 und 14.00 - 16.00
Dienstag	08.00 - 11.30 und 14.00 - 16.00
Mittwoch	08.00 - 11.30 und 14.00 - 16.00
Donnerstag	08.00 - 11.30 und 14.00 - 18.00
Freitag	geschlossen

**☎ 043 433 20 30**

**Fax: 043 433 20 31**

[gemeindeverwaltung@bachs.ch](mailto:gemeindeverwaltung@bachs.ch)

[www.bachs.ch](http://www.bachs.ch)

### Öffnungszeiten Steueramt

Montag	08.00 - 11.30 und 14.00 - 16.00
Donnerstag	08.00 - 11.30 und 14.00 - 18.00

**☎ 043 433 20 32**

[steueramt@bachs.ch](mailto:steueramt@bachs.ch)

### Öffnungszeiten Büro Förster

Donnerstag	07.00 - 09.00
------------	---------------

**☎ 043 433 20 34**

[forst@bachs.ch](mailto:forst@bachs.ch)

### Öffnungszeiten Kreiszivilstandsamt Dielsdorf

Montag	08.00 - 12.00 und 16.00 - 19.00
Dienstag bis Freitag	08.00 - 12.00 und 14.00 - 16.00

**☎ 044 853 17 42**

[zivilstandsamt@dielsdorf.ch](mailto:zivilstandsamt@dielsdorf.ch)

### Öffnungszeiten Sozialsekretariat Bachs-Schleinikon-Steinmaur im Gemeindehaus Steinmaur

Montag	08.00 - 12.00 und 14.00 - 19.00
Dienstag bis Donnerstag	08.00 - 12.00 und 14.00 - 16.00

**☎ 044 855 40 50**

[simon.kurz@steinmaur.zh.ch](mailto:simon.kurz@steinmaur.zh.ch)

### Zusatzleistungen zur AHV/IV

Dienstag	08.00 - 12.00 und 14.00 - 16.00
----------	---------------------------------

**☎ 044 855 40 47**

## Der Gemeindepräsident für Sie

Emanuel Hunziker

**☎ 078 680 07 31**

## Nächste Mitteilungsblätter

<i>Erscheinungsdatum:</i>	<i>Einsendeschluss für Beiträge:</i>	<i>Einsendeschluss Veranstaltungskalender</i>
Freitag, 29. Mai 2009	Freitag, 22. Mai 2009, 12 Uhr	Freitag, 22. Mai 2009, 12 Uhr
Freitag, 26. Juni 2009	Freitag, 19. Juni 2009, 12 Uhr	Freitag, 19. Juni 2009, 12 Uhr
Freitag, 31. Juli 2009	Freitag, 24. Juli 2009, 12 Uhr	Freitag, 24. Juli 2009, 12 Uhr

## Nachrichten aus der Einwohnerkontrolle

### Zuzüge

Peter und Alessandra Weber mit Laurin, Püntstrasse 19

### Wegzüge

André und Gabriela Wannemacher, Püntstrasse 19

Claudia Häni, Hueb 6

Michel Wirth, Dorfstrasse 27

Manuela Matzinger, Tiergarten 5

### Zivilstandsnachrichten

#### Todesfall

Antonio Rizzo-Bergler, Hueb 1  
am 24. März 2009

### Jubilare

**Der Gemeinderat wünscht folgendem Jubilar alles Gute und vor allem gute Gesundheit:**

11. Mai	85. Geburtstag	Marguerite Meier
14. Mai	82. Geburtstag	Frieda Boll



**Anmerkung:** Aus Datenschutzgründen werden Gratulationen an Jubilare sowie Zu- und Wegzüge nur publiziert, wenn das Einverständnis der betreffenden Personen für die Veröffentlichung vorliegt.

## Amtliche Publikationen

### Weibel für die Verteilung von Mitteilungen gesucht

Wie in den Gemeinderatsmitteilungen publiziert, können Postwurfsendungen wie Todesanzeigen nicht mehr innert nützlicher Frist durch die Post verteilt werden. Der Gemeinderat sucht deshalb

#### einen Weibel / eine Weibelin

für das Vertragen von Mitteilungen im gesamten Gemeindegebiet. Der Aufwand umfasst das Verteilen des Mitteilungsblattes (monatlich), der Gemeindeversammlungsbrochüren (2x jährlich) und der Todesanzeigen (ca. 5x jährlich). Interessierte Personen senden ein kurzes Bewerbungsschreiben an die Gemeinderatskanzlei Bachs.

Für Fragen steht ihnen der Gemeindeschreiber Matthias Hildebrandt zur Verfügung (043 433 20 30 oder [gemeindeschreiber@bachs.ch](mailto:gemeindeschreiber@bachs.ch))

### Abstimmungen und Wahlen

Am **Sonntag, 17. Mai 2009**, finden folgende Abstimmungen und Wahlen statt:

#### 1. Kommunale Volksabstimmungen und Ersatzwahlen

- 1.1 **Oberstufenschulkreis Stadel:** Urnenabstimmung über die geänderte Gemeindeordnung
- 1.2 **Betreibungskreis Dielsdorf-Nord:** Urnenabstimmung über Artikel 4 des Anschlussvertrages
- 1.3 **Reformierte Bezirkskirchenpflege Dielsdorf:** Ersatzwahl für ein Mitglied der reformierten Bezirkskirchenpflege Dielsdorf

#### 2. Kantonale Volksabstimmung

- 2.1 **Volksinitiative „Halbstündliche S-Bahn für Alle;** Für eine halbstündliche Bedienung aller S-Bahnstrecken des Zürcher Verkehrsverbundes (ZVV) im Kanton Zürich“

#### 3. Eidgenössische Volksabstimmungen

- 3.1 Bundesbeschluss vom 3. Oktober 2008 **„Zukunft mit Komplementärmedizin“**
- 3.2 Bundesbeschluss vom 13. Juni 2008 über den Notenaustausch zwischen der Schweiz und der EU betreffend die Übernahme der Verordnung (EG) Nr. 2252/2004 über **biometrische Pässe und Reisedokumente**

Die Stimmberechtigten erhalten die Abstimmungsvorlagen, den Stimmrechtsausweis sowie die amtlichen Stimmzettel für die Abstimmung vom 17. Mai 2009 bis spätestens 24. April 2009. Allfällig fehlendes Stimmmaterial kann bis 14. Mai 2009 bei der Gemeinderatskanzlei reklamiert werden.

## Notfalldienstplan Glatttal & Wehntal Juni bis August 2009

	Datum	Arztpraxis	Ort	Telefon	Info's
Mo	01. Juni 09	Dr. Steiger	Neerach	044 858 10 44	Pfingstmontag
Do	04. Juni 09	Dr. Jaschko	Rümlang	044 817 29 51	
Sa	06. Juni 09	Dr. Fantacci	Niederhasli	044 850 37 77	
So	07. Juni 09	Dr. Wagner	Steinmaur	044 853 06 03	
Do	11. Juni 09	Dr. Wespi	Dielsdorf	044 853 37 37	
Sa	13. Juni 09	Dr. Winter	Oberglatt	044 850 39 79	
So	14. Juni 09	Dr. Winter	Oberglatt	044 850 39 79	
Do	18. Juni 09	Dr. Holy	Rümlang	044 818 10 81	
Sa	20. Juni 09	Dr. Piva	Dielsdorf	044 853 05 09	
So	21. Juni 09	Dr. Steiger	Neerach	044 858 10 44	
Do	25. Juni 09	Dr. Rennhard	Niederhasli	044 851 06 06	
Sa	27. Juni 09	Dr. Steiger	Neerach	044 858 10 44	
So	28. Juni 09	Dr. Wagner	Steinmaur	044 853 06 03	
Do	02. Juli 09	Gemeinschaftspraxis	Oberweningen	044 857 80 80	
Sa	04. Juli 09	Dr. Rüdy	Niederhasli	044 850 40 35	
So	05. Juli 09	Dr. Reinhardt	Niederglatt	044 850 45 45	
Do	09. Juli 09	Dr. Winter	Oberglatt	044 850 39 79	
Sa	11. Juli 09	Dr. Fatzer/Niederer	Dielsdorf	044 853 09 21	
So	12. Juli 09	Dr. Holy	Rümlang	044 818 10 81	
Do	16. Juli 09	Dr. Reinhardt	Niederglatt	044 850 45 45	
Sa	18. Juli 09	Dr. Jaschko	Rümlang	044 817 29 51	
So	19. Juli 09	Dr. Dillinger	Niederweningen	044 856 16 33	
Do	23. Juli 09	Dr. Dillinger	Niederweningen	044 856 16 33	
Sa	25. Juli 09	Dr. Rennhard	Niederhasli	044 851 06 06	
So	26. Juli 09	Dr. Jaschko	Rümlang	044 817 29 51	
Do	30. Juli 09	Dr. Rüdy	Niederhasli	044 850 40 35	
Sa	01. Aug. 09	Dr. Spasojevic	Oberglatt	044 850 12 36	
So	02. Aug. 09	Dr. Piva	Dielsdorf	044 853 05 09	
Do	06. Aug. 09	Dr. Fantacci	Niederhasli	044 850 37 77	
Sa	08. Aug. 09	Dr. Fantacci	Niederhasli	044 850 37 77	
So	09. Aug. 09	Dr. Steiger	Neerach	044 858 10 44	
Do	13. Aug. 09	Dr. Fatzer/Niederer	Dielsdorf	044 853 09 21	
Sa	15. Aug. 09	Gemeinschaftspraxis	Oberweningen	044 857 80 80	
So	16. Aug. 09	Dr. Winter	Oberglatt	044 850 39 79	
Do	20. Aug. 09	Dr. Jaschko	Rümlang	044 817 29 51	
Sa	22. Aug. 09	Dr. Wüest	Rümlang	044 817 29 51	
So	23. Aug. 09	Dr. Wespi	Dielsdorf	044 853 37 37	
Do	27. Aug. 09	Dr. Wüest	Rümlang	044 817 29 51	
Sa	29. Aug. 09	Dr. Holy	Rümlang	044 818 10 81	
So	30. Aug. 09	Dr. Hugenmatter	Oberglatt	044 850 64 50	
Do	03. Sept 09	Dr. Wagner	Steinmaur	044 853 06 03	
Sa	05. Sept 09	Dr. Dillinger	Niederweningen	044 856 16 33	

Dienstdauer jeweils 08.00 bis am Folgetag 08.00Uhr.



Evangelisch-reformierte  
Kirchgemeinde Bachs  
Pfarrerin Sonja Weisenhorn  
Chilegass 4, 8164 Bachs  
Telephon: 044 858 27 45  
Fax: 044 885 79 91  
E-Mail: bachs@zh.ref.ch  
www.ref-kirche-bachs.ch

abwesend bis 5. Mai:  
für Beerdigungen und Not-  
fälle wenden Sie sich bitte  
an die Gemeinderatskanzlei

## Mai 2009

### Gottesdienste

- |                             |  |
|-----------------------------|--|
| Sonntag, 3. Mai<br>20.00    | Abendgottesdienst<br>Pfarrerin Ursula Riedi, Rümlang (Kanzeltausch)  |
| Sonntag, 10. Mai<br>9.30    | Gottesdienst zum Muttertag<br>Abendmahl im Chor der Kirche mit Einzelkelchen<br>Pfarrerin Sonja Weisenhorn                                 |
| Sonntag, 17. Mai<br>9.30    | Predigtgottesdienst<br>Pfarrer Herbert Strahm  |
| Donnerstag, 21. Mai<br>9.30 | Gottesdienst zur Auffahrt mit Pfarrerin Sonja Weisenhorn<br>Musikalische Umrahmung: Sängerbund an der Lägern<br>Anschliessend Aperö        |
| Sonntag, 24. Mai<br>9.30    | Predigtgottesdienst<br>Pfarrer Hans Caspers  |
| Sonntag, 31. Mai<br>9.30    | Familiengottesdienst zu Pfingsten mit Abendmahl<br>Gospel-Gottesdienst mit Lizzy Hammond, Sängerin aus Ghana<br>Pfarrerin Sonja Weisenhorn |
| Sonntag, 7. Juni<br>20.00   | Abendgottesdienst<br>Pfarrerin Sonja Weisenhorn  |

### Jugendgottesdienst

Es können alle Gemeindegottesdienste besucht werden. Spezieller Tipp:

- |                           |  |
|---------------------------|--|
| Sonntag, 10. Mai<br>18.00 | Tröööt-Abend im Pfarrhaus-Saal<br>Pfarrerin Sonja Weisenhorn und Lizzy Hammond |
|---------------------------|--|

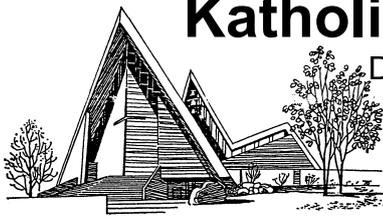
### Trauungen

- |                           |   |
|---------------------------|---|
| Samstag, 2. Mai<br>15.00  | Jan Züllig und Cordula Gann, Steinmaur<br>Pfarrer Martin Zingg, Untersiggenthal |
| Samstag, 23. Mai<br>12.00 | Reto Huber und Evelyn Ogg, Sünikon<br>Pfarrerin Eva Caspers, Regensdorf         |

### Alters-Ausfahrt

- |                    |  |
|--------------------|--|
| Donnerstag, 7. Mai | Bitte beachten Sie die separate Ausschreibung! |
|--------------------|--|

- |                                 |                            |
|---------------------------------|----------------------------|
| <b>Kolibri und Domino-Treff</b> | Gemäss separater Einladung |
|---------------------------------|----------------------------|



# Katholische Pfarrei St. Paulus Dielsdorf

Dielsdorf, Regensberg, Steinmaur, Neerach, Bachs und Wehntal

Buchserstr. 12, 8157 Dielsdorf, Tel. 044 853 16 66

<http://www.pfarrei-dielsdorf.ch> – [pfarramt.dielsdorf@kath.ch](mailto:pfarramt.dielsdorf@kath.ch)

## Spezielle Gottesdienste im Mai

---

- Sonntag, 10. Mai** 09.45 **Familiengottesdienst** gleichz. **Kindersunntigsfir**  
11.15 Italienischer Gottesdienst  
11.45 Jugendgottesdienst in Niederweningen
- Sonntag, 17. Mai** **09.00 Erstkommunion**  
**11.15 Erstkommunion**
- Freitag, 29. Mai** **19.30 Frauen Mai Gottesdienst** anschl. Umtrunk
- Sonntag, 31. Mai** 09.45 **Pfingstgottesdienst**  
11.15 Italienischer Gottesdienst
- Montag, 1. Juni** 09.45 **Pfingstmontaggottesdienst**
- 



KATH. PFARREI DIELSDORF

**STAMMTISCH**

*Donnerstag, 30. April und Donnerstag, 28. Mai,  
jeweils ab 19.30 im Pfarreisaal*

Es wird lebhaft diskutiert und ausgetauscht. Die Themen bringen Sie mit. Wie in der Beiz üblich, muss man nicht pünktlich erscheinen Sie sind frei, zu kommen und gehen wann Sie wollen.

### **Paulus entdecken – ein Abend zum Paulusjahr**

#### **Person, Weg und Botschaft - Vortrag mit Frau Dr. Marie-Louise Gubler**

*Donnerstag, 7. Mai, 20.00 Pfarreisaal*

Wer war der Mann, der sich als streng religiöser Jude Saulus von Tarsus der neuen „Jesus-Sekte“ anschloss und zum christlichen Völkerapostel wandelte? Ohne Paulus hätte sich das Christentum kaum so schnell in Europa ausgebreitet und als Weltreligion etabliert. Lässt sich das Patriarchat der Kirche auf Paulus zurückführen? Wie verliefen der Streit mit Petrus und die Auseinandersetzungen in Jerusalem?

### **Krankenbesuche**

**Bitte melden Sie sich! Wir kommen gerne!** Der Besuch am Krankenbett ist die wichtigste Aufgabe der Seelsorge im Spital. Aus Gründen des Datenschutzes wird es für uns immer schwieriger, Meldungen von kranken Menschen aus unserer Pfarrei zu erhalten. So kann es passieren, dass Sie längere Zeit im Spital sind und kein Seelsorger vorbeikommt. Bitte melden sie sich, wenn Sie wünschen, dass wir Sie im Spital besuchen. Melden Sie uns auch, wenn Sie von jemandem wissen, der gerne möchte, dass wir vorbeikommen. Das gilt auch, wenn jemand zu Hause krank oder schwach ist. Wir kommen gerne für ein Gespräch vorbei oder bringen auf Wunsch die Kommunion.

Frauenturnen Bachs lädt ein

# **Flohmarkt in Bachs**

**Samstag 9. Mai 2009**

8.00 – 13.00 Uhr

**Flohmarktartikel** werden gerne  
entgegengenommen

**Annahme : ab 8.00 Uhr**

Wie jedes Jahr,  
Gartenwirtschaft bei der  
Dreschscheune

Wir hoffen auf zahlreiche Besucher



## **Schüürefäscht Bachs: Freitag, 17. Juli und Samstag, 18. Juli**

Diesen Sommer findet in Altbachs zum fünften Mal das „Schüürefäscht“ statt. Jetzt wird geplant, um die Scheunen rechtzeitig in attraktive „Beizli“ verwandeln zu können.

In den verschiedenen Festwirtschaften erwartet Sie eine Vielzahl an kulinarischen Köstlichkeiten. Musik, Tanz und Barbetrieb bringen so richtig Stimmung ins Hinterdorf.

Die Spielstrasse für Kinder, ein Platzkonzert des Musikvereins Neerach, eine Traktoren und Landmaschinen Oldtimer Ausstellung sowie weitere Attraktionen runden das Programm ab.

Am Schüürefäscht Bachs 2009 sind dabei:  
Damenriege und Turnverein, Frauenturnen, Männerriege, Gemischter Chor und Schiessverein.

Tragen Sie dieses Datum in Ihrer Agenda ein und laden Sie Ihre Freunde und Bekannten nach Bachs ein.

Die mitwirkenden Vereine freuen sich jetzt schon, Sie am „Schüürefäscht“ begrüßen zu dürfen.

Möchten auch Sie sich am Schüürefäscht in irgendeiner Form beteiligen? Melden Sie sich bei Kathrin Hübscher, Tel. 044 865 63 00. Besten Dank.

**75 Jahre NVB 1934 - 2009**

## **Vorankündigung Jubiläumsfest 75 Jahre Naturschutzverein Bachsertal**

Liebe Bachserinnen und Bachser,

wir freuen uns, Sie zum Jubiläumsfest  
vom Samstag, 6. Juni 2009 einladen  
zu dürfen.



## **Schulhausanlage Lindenbuck (Mehrzweckgebäude), Bachs**

### **15.00 Eröffnung**

Festwirtschaft beim Schulhaus Lindenbuck ( MZG), Grill,  
Musikgesellschaft Kaiserstuhl,  
Jubiläums-Baum pflanzen, Spielmöglichkeiten für Kinder und Junggebliebene,  
Nistkasten basteln, Wettbewerb

### **16.00 Exkursionen**

A Lichter Wald  
B Feuchtgebiete bei Mulflen  
C Hecken, Obstgärten, Waldränder Neubachs

### **19.00 Jubiläumsfeier im Gemeindesaal (MZG)**

- Nachtessen
- Gemischter Chor Bachs
- Gratulationsworte von
  - Regierungsrat Markus Kägi,
  - Nationalrat Ruedi Aeschbacher, Präsident SVS
- Musik- und Tanzdarbietungen mit dem Ensemble von Paul Haemig, Bachs
- 75 Jahre Naturschutz im Bachsertal: Fritz Hirt

Moderation: Miss Earth Schweiz 2007 Stefanie Gossweiler, Bachs

# SAMARITERVEREIN STEINMAUR- BACHS

---

## Monatsübung

Datum: **Montag, 11. Mai 2009**  
Zeit: 19.45 Uhr  
Thema: **„Gut gekaut ist halb verdaut“**  
Ort: Schulhaus Steinmaur, Untergeschoss

**Besucher sind herzlich willkommen! Chömed doch go ineluege!**

Rufen Sie an: 044 854 06 78 (abends), 079 636 80 93

## 60 Jahre Samariterverein Steinmaur-Bachs

Zu unserem Jubiläum möchten wir Sie gerne zu unserem 2. Familien-Nothilfe-Parcours einladen. Möchten Sie mit Ihrem Kind, Enkelkind oder Patenkind, im Alter ab 5 Jahren an diesem Plausch-Nothilfe-Parcours teilnehmen? Auf spielerische Art lernt Ihr Kind die Samaritertätigkeit kennen, den verschiedenen Alterstufen angepasst. Auch die Feuerwehr mit ihrer Jugendfeuerwehr ist in diesem Lauf integriert. Ihr Kind ist der „Samariter“ oder „Feuerwehrmann“ und Sie der „Verletzte“ oder Mithelfer.

**Wann: Samstag, 13. Juni 2009**  
**Wo: Primarschulhaus, Steinmaur**  
**Zeit: Parcours von 14.00 -16.00 Uhr**

Verschiedene Attraktionen um das Thema Rettung stehen danach noch auf dem Programm. Lassen Sie sich überraschen! Auch die Stiftung Wunderlampe wird sich vorstellen. Sie erfüllt Herzenswünsche von schwerst- langzeiterkrankten und behinderten Kinder in der Schweiz. Infos unter [www.wunderlampe.ch](http://www.wunderlampe.ch)

Anmeldung für Familien-Parcours an:

Elisabeth Bünzli  
Im Eichli 18  
8162 Steinmaur  
Tel: 044 853 17 40 (abends)



Impressionen vom 1. Familien-Nothilfe-Parcours



Kinder/Jugendliche.

Name \_\_\_\_\_

Name \_\_\_\_\_ Alter \_\_\_\_\_

Name \_\_\_\_\_

Name \_\_\_\_\_ Alter \_\_\_\_\_

Name \_\_\_\_\_ Alter \_\_\_\_\_

Begleitpersonen:

Spitex - für Alt .....



**S P I T E X**  
*Hilfe und Pflege zu Hause*

.....und Jung

# **Nationaler Spitextag**

## **Samstag, 2. Mai 2009**

**Herzlich laden wir Sie zu einem**

### **Spitex-Kaffee**

**vor dem Dorfladen ein.**

**Unsere Mitarbeiterinnen informieren Sie  
gerne über die Dienstleistungen der Spitex  
und freuen sich auf Ihren Besuch.**

**Samstag, 2. Mai 2009, 9.00 Uhr bis 12.00 Uhr**

**vor den Dorfläden in Bachs, Stadel und Weiach**

Infos unter: [www.spitex-stadel.ch](http://www.spitex-stadel.ch) [www.spitex-bachs.ch](http://www.spitex-bachs.ch) [www.spitex-weiach.ch](http://www.spitex-weiach.ch)

*Spitex Stadel - Bachs - Weiach, Hinterdorfstr. 5, 8174 Stadel, Telefon 044 858 06 16*



Spitex Stadel - Bachs - Weiach

Bachs, im April 2009

**Nationaler Spitex-Tag am 2. Mai 2009**

## **Spitex von 0 bis 99 Jahren**

**„Spitex – für Alt und Jung“ lautet das Motto des Nationalen Spitex-Tags 2009.**

**Am 2. Mai werden gemeinnützige Spitex-Organisationen im ganzen Land ihre Dienstleistungen vorstellen und aufzeigen, dass Spitex auch für junge Menschen da ist.**

„Spitex ist eine tolle Einrichtung für alte Menschen.“ Diese landläufige Meinung ist nur halb korrekt. Richtig ist: Spitex-Dienstleistungen stehen Menschen jeden Alters offen. Also auch jüngeren Menschen.

Dreiviertel aller KlientInnen der Spitex sind über 65 Jahre alt; und der Bedarf an Spitex-Leistungen steigt mit zunehmendem Alter deutlich. Und doch: Jede vierte von Spitex betreute Person ist jünger als 65 Jahre.

### **Falsche Hemmungen**

Der Anteil junger KlientInnen könnte unter Umständen grösser sein, wenn besser bekannt wäre, dass Spitex auch Menschen im erwerbstätigen Alter, Teenager und sogar Kinder betreut. Zuweilen haben jüngere Menschen falsche Hemmungen, sich an Spitex zu wenden, weil sie annehmen, Spitex betreue ausschliesslich SeniorInnen.

Mit dem Motto „Spitex – für Alt und Jung“ richtet der Nationale Spitex-Tag 2009 den Fokus speziell auf jüngere Interessierte und Betroffene. Am 2. Mai werden Spitex-Organisationen im ganzen Land mit unterschiedlichsten Aktionen aufzeigen, dass Spitex auch für junge Menschen da ist.

So kann zum Beispiel ein junger Mann seine bei einem Arbeitsunfall erlittene Rückenverletzung zu Hause auskurieren – dank Pflege durch Spitex. Oder einer Wöchnerin steht nach der schwierigen Geburt ihrer Zwillinge eine erfahrene Spitex-Haushelferin zur Seite. Zu Hause bei seiner Familie bleiben kann auch der an Multipler Sklerose erkrankte Vater; seine Frau erhält bei der Betreuung ihres Mannes regelmässig Unterstützung durch einen Spitex-Pflegefachperson.

Informationen zu den Aktivitäten am Nationalen Spitex-Tag sind bei den lokalen und kantonalen Spitex-Organisationen erhältlich.

[www.spitexzh.ch](http://www.spitexzh.ch) / [www.spitex-stadel.ch](http://www.spitex-stadel.ch) / [www.spitex-bachs.ch](http://www.spitex-bachs.ch) / [www.spitex-weiach.ch](http://www.spitex-weiach.ch)

### **Kontaktpersonen für weitere Auskünfte:**

Herr David Schlittler  
Präsidentin  
Tel. 044 858 35 45

Frau Brigitte Indlekofer  
Betriebsleiterin  
Tel. 044 858 06 16

*Spitex Stadel - Bachs - Weiach, Hinterdorfstr. 5, 8174 Stadel, Telefon 044 858 06 16*



5./6./7. Juni 2009

# Eidgenössisches Feld- schiessen

Das grösste  
Schützenfest der Welt!

[www.swissshooting.ch](http://www.swissshooting.ch)

# Schützenhaus Stadel

Vorschiessen in  
Regensdorf:

Dienstag  
Samstag

19. Mai 2009 17.00 – 20.00 Uhr  
06. Juni 2009 13.30 – 16.00 Uhr

Hauptschiessen in  
Stadel:

Freitag  
Samstag  
Sonntag

05. Juni 2009 18.00 – 20.00 Uhr  
06. Juni 2009 09.00 – 12.00 Uhr  
07. Juni 2009 09.00 – 12.00 Uhr

**Chum doch au, mitmache chunt vor em Rang !!**

Für das Vorscheissen muss das Standblatt und die Munition bei Manfred Wirth Dorfstr. 32, 8164 Bachs abgeholt werden!!

## Öffentliche Vortragsreihe Programm 2009



### Traditionelle Chinesische Medizin

Referenten: Dr. Lisa Yuan  
Ärztin TCM-Praxis Spital Bülach  
Geschäftsführerin TCMswiss

### 2. Juni 2009

Zeit: 19.30 bis ca. 21.00 Uhr  
Ort: Mehrzweckraum Spital Bülach

### Brustkrebs

Referenten: Dr. Patric Beer, Chefarzt Frauenklinik  
Dr. Stefan Bölter, Chefarzt Radiologie

### 22. September 2009

Zeit: 19.30 bis ca. 21.00 Uhr  
Ort: Stadtsaal Schluefweg Kloten

### Integrative Schmerztherapie

Referenten: Dr. Roland Schreiber, Leitender Arzt  
Schmerz- und Komplementärmedizin

### 29. Oktober 2009

Zeit: 19.30 bis ca. 21.00 Uhr  
Ort: Mehrzweckraum Spital Bülach

### Leistenbruch

Referenten: Dr. Hanspeter Notter, Leitender Arzt Chirurgie  
Dr. Christoph Lauber, Chefarzt Anästhesie

### 10. November 2009

Zeit: 19.30 bis ca. 21.00 Uhr  
Ort: Mehrzweckraum Spital Bülach

Eintritt frei. Keine Anmeldung notwendig.

**Spital Bülach**  
Spitalstrasse 24  
8180 Bülach  
Telefon 044 863 22 11  
Fax 044 863 24 32  
E-Mail [info@spitalbuelach.ch](mailto:info@spitalbuelach.ch)  
[www.spitalbuelach.ch](http://www.spitalbuelach.ch)

**Stiftung pro Spital Bülach**  
Spitalstrasse 24  
8180 Bülach  
Telefon 044 863 24 31  
Fax 044 863 22 04  
E-Mail [stiftung@spitalbuelach.ch](mailto:stiftung@spitalbuelach.ch)  
[www.spitalbuelach.ch/stiftung](http://www.spitalbuelach.ch/stiftung)

## VERANSTALTUNGSKALENDER DES AZW 2. HALBJAHR 2009

August	27. August 2009 Zither Gruppe Lengnau	14:30 Uhr
September	17. September 2009 Glattal Musig Volksmusik für jedes Alter	14:30 Uhr
Oktober	15. Oktober 2009 Duo Heinz & Heinz Schlager & Evergreens	14:30 Uhr
November	19. November 2009 Vortrag von Lotti Latrous über ihr Projekt an der Elfen- beinküste	15:00 Uhr
Dezember	keine Veranstaltung	

Gerne laden wir auch die Senioren und Seniorinnen der  
Umgebung zu unseren Veranstaltungen ins Alterszentrum ein !  
Viel Vergnügen wünschen Ihnen

Georg und Conny Vischer



## Kontaktstelle für Kleinkindfragen

### Erziehungs- und Gemeinwesenberatung

Wir sind Ihre Anlaufstelle für Fragen, die sich im Zusammenleben mit kleinen Kindern stellen:

- Unentgeltliche Beratung bei Erziehungsfragen und/oder Familienproblemen
- Informationen über Angebote für Vorschulkinder im Bezirk (Mu-Ki-Treffen, Spielgruppen, Betreuungsangebote) und Mithilfe beim Aufbau von Gruppen
- Spezielle Angebote für Väter
- Informationen über Kontaktgruppen und Angebote für ausländische Familien
- Vermittlung von Adressen von Jugendlichen, die babysitten
- Informationen über Vorträge, Kurse und Gesprächsrunden
- Ausleihe von Sach- und Bilderbüchern zu verschiedenen Aspekten der Entwicklung und Erziehung des Kleinkindes

### Kurse für werdende Eltern

Mutter / Vater / Eltern werden, Zusammenleben mit dem Baby und der Alltag als neugeborene Familie sowie Pflege, Stillen und Ernährung sind Schwerpunkte im Kurs. Der Kurs wird von einer Mütterberaterin HFD und einem Väterberater geleitet.

**Für Fragen und Auskünfte stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung.  
Sie erreichen uns unter Telefonnummer 044 855 65 20.**

### Mütter- und Väterberatung

**Steinmaur** Im Kirchgemeindehaus, Schulwiesstr. 7, jeden 2. und 4. **Donnerstag** des Monats  
14.00 – 15.00 Uhr Beratung **auf Voranmeldung**, 15.00 – 16.00 Uhr Beratung ohne Voranmeldung

**Dielsdorf:** Jugendsekretariat, Spitalstrasse 11, jeden 1. und 3. **Freitag** des Monats  
13.30 – 15.00 Uhr Beratung **auf Voranmeldung**, 15.00 – 16.30 Uhr ohne Voranmeldung

Leitung: Beatrice Spescha, Mütter-/Väterberaterin HFD  
Telefonische Beratung: Mo. – Fr. 8 - 10 Uhr **Tel. 044 855 65 23** (Freitag: Beatrice Spescha)



### Bitte beachten Sie unsere nächsten Veranstaltungen/Kurse:

**Montag, 11. Mai 09, Eltern im Gespräch – Gesprächsrunden für Mütter und Väter**  
14.45 – 16.30 Uhr **Grenzen setzen – Freiraum lassen mit Kinderhüeti**

Im Jugendsekretariat Dielsdorf findet am Montag, 11.5.09, eine Gesprächsrunde statt zum Thema Grenzen setzen: Wo setzen Sie Grenzen ohne Ihr Kind allzu sehr einzuschränken. Wo braucht das Kind Grenzen und wie werden diese kommuniziert? Welche Freiräume braucht Ihr Kind?

Die Gesprächsrunde wird geleitet von Esther David, Erziehungsberaterin lic. phil. I

Die Kosten betragen 10.- Fr. pro TeilnehmerIn und 5.- Fr. für die Kinderhüeti. Anmeldungen bitte bis 4.5.09 an Tel. 044 855 65 20 oder per E-Mail an: [kkf@jsdielsdorf.zh.ch](mailto:kkf@jsdielsdorf.zh.ch)

**Falls nicht anders angegeben, finden die Kurse im Dachraum im Jugendsekretariat, Spitalstr. 11, 8157 Dielsdorf statt. Für Anmeldungen erreichen Sie uns unter Tel. 044 855 65 20.**

### **Väter sind wichtig – von Anfang an**

Viele jungen Väter wollen sich auch zu Hause engagieren und das Aufwachsen ihres Kindes miterleben. Aber wie können Väter den verschiedenen Ansprüchen in der Familie und an der Arbeit gerecht werden? Im Job gelten ganz andere Regeln als daheim: Hier zählen Effizienz, Durchsetzungsfähigkeit, Härte - dort Sensibilität, Einfühlungsvermögen und Geduld. Ein Impulsabend für Väter von Babys und Kleinkindern vermittelt praktisches Wissen für den Alltag und zur Beziehungsgestaltung in der Familie. Damit Männer ihre Verantwortung als Väter positiv und erfüllend wahrnehmen können. Der Workshop findet am Dienstag, 5. Mai 2009 von 20 – 22 Uhr im Jugendsekretariat Dielsdorf, Spitalstrasse 11 statt unter der Leitung von Martin Gessler, Erwachsenenbildner und STEP-Elternkursleiter, und kostet Fr. 20.–

### **Starke Kids wehren sich**

"Muesch di halt were" sagen oft die Eltern, wenn ihre Kinder von einschüchternden Erlebnissen berichten. Aber wie kann ein Kind sich wirkungsvoll gegen verbale oder körperliche Übergriffe zur Wehr setzen? In einem dreiteiligen Kurs erfahren Eltern, wie sie ihre Kinder unterstützen können und Kinder lernen in Rollenspielen und Übungen, in Konfliktsituationen für sich einzustehen. Der Kurs richtet sich an einen Elternteil mit einem Kind von 5 - 7 Jahren. Kursleiterin ist Barbara Bühner, Eltern- und Erwachsenenbildnerin FA, und Mutter von zwei Töchtern. Der Kurs findet im Jugendsekretariat in Bülach, Rathausgasse 4, statt; Donnerstag 7. und 14. Mai 19.30 – 22.00 Uhr und Samstag, 9. Mai, 10.30 bis 14.00 Uhr (mit Kind) und kostet Fr. 170.-. Kursleiterin ist Barbara Bühner, Eltern- und Erwachsenenbildnerin FA.

### **Ruhe bewahren im Erziehungsalltag**

Auseinandersetzungen mit den Kindern können Eltern ganz schön an die eigenen Grenzen bringen. Hundertmal das Gleiche sagen müssen ohne sichtbaren Erfolg strapaziert auch starke Nerven. Was tun, wenn mich die Wut packt oder wenn ich mich in negative Gefühle verstricke? Ein guter Umgang mit schwierigen Gefühlen ist nicht einfach, aber lernbar. Distanz schaffen und Ruhepausen einlegen sind erste Schritte dahin. In diesem Kurs werden die ersten Schritte eingeleitet, eigene Kraftreserven gebündelt und geeignete Strategien entwickelt, um im Erziehungsalltag gelassener reagieren zu können. Der Kurs findet im Jugendsekretariat Dielsdorf, Spitalstrasse 11, statt am Dienstag, 12. und 19. Mai 2009, 19.30 – 22.00 Uhr, und kostet 60.-. Kursleiterin ist Rita Volkart, Eltern- und Erwachsenenbildnerin und Primarlehrerin.

**Auskünfte zu Kursinhalt und Kursgeldermässigung sowie Anmeldung für alle Veranstaltungen bei: Geschäftsstelle Elternbildung West (Jugendsekretariat Bülach und Dielsdorf), Telefon 044 855 65 60, [eb.west@ajb.zh.ch](mailto:eb.west@ajb.zh.ch).**

# Eltern können ihre Kinder suchtpräventiv stärken

Viele Eltern sind beunruhigt, wenn sich ihre Kinder im Jugendalter plötzlich für Alkohol, Zigaretten oder Cannabis interessieren. Tatsächlich sind die meisten Jugendlichen neugierig und experimentieren mit allem, auch mit Rauschmitteln. Deswegen fragen sich viele Eltern, wie sie die Kinder vor unangenehmen Erfahrungen bewahren und sie im Sinne der Suchtprävention stärken können. Seit einigen Jahren gibt auch der Umgang mit den modernen Bildschirmmedien in Familien mit Jugendlichen häufig zu Diskussionen Anlass, besonders wenn Vereinbarungen nicht eingehalten werden. Das Angebot ist gross und verlockend und die Jugendlichen sind meist sehr sorglos im Gebrauch des Internets. Immer mehr Eltern fragen sich, wie die Kinder vor Gewaltdarstellungen oder pornografischen Inhalten geschützt werden können. Eltern sind heute stark gefordert, wenn sie ihre Kinder in einem kritischen und massvollen Umgang mit Computerspielen und Internet unterstützen möchten.

Zu Recht sind Eltern besorgt, wenn ihre Kinder erste Erfahrungen mit Alkohol, Tabak oder Cannabis machen oder zu viel Zeit am Computer verbringen. Trotzdem sollten sie Ruhe bewahren und vertrauensvoll auf die Kinder zu gehen. Neu stellt die Suchtpräventionsstelle Zürcher Unterland Empfehlungen für Eltern bereit: Welche Werte sollen Eltern vermitteln? Wo müssen sie Grenzen setzen? Wie können sie die Kinder im Erziehungsalltag stärken? Fünf Flyer mit jeweils 10 praktischen Tipps zur Prävention und zum Umgang mit Tabak, Alkohol, Cannabis und Bildschirmmedien können gratis bei der Suchtpräventionsstelle bezogen werden.

Bestellung unter 044 872 77 33, PDF-Download unter <http://www.praevention-zu.ch/dienstleistungen/eltern.html>



# Regensburg

Reformierte Kirche Sonntag, 10. Mai 17.00 Uhr

# Frühlingskonzert

zum Muttertag

**Zürcher Konzert- und Vokalensemble**  
Leitung und Soloflöte Paul Haemig

**Soon Kee Woo**

**Bariton**

**Kiyomi Higaki**

**Klavier**

**Midori Dumermuth**

**Gitarre**

**Hannes Meier**

**Rezitation**

Werke von Hesse, Eichendorff, Goethe u.a.

**Mozart, Rossini, Bizet u.a. sowie die schönsten  
Frühlingslieder**

Kollekte am Ausgang

[www.swiss-concerts.com](http://www.swiss-concerts.com)

# BACHSER MÄRT

## DORF- HOF- UND BIOLADEN

Herzlichen Dank für Ihre Treue

### Mai-Aktion

Jede Woche (Mittwoch bis Mittwoch) bieten wir Ihnen diverse Aktionen auf Gemüse, Frischprodukten, Fleisch und im Bereich Trockensortiment an, diese kennzeichnen wir jeweils mit dem Aktionsstern. Bis 5. Mai 09 sind dies im Trockensortiment folgende Artikel:

Caotina 1 kg	<b>11.50</b>	statt 14.50
Lindt Milchnuss Schokolade	<b>1.70</b>	statt 2.20
Lindt Chocoletti	<b>1.95</b>	statt 2.30
Whiskas Variation Beutel	<b>3.35</b>	statt 3.95

### Frühlingsblumen

Rechtzeitig zum Frühlingsanfang finden Sie bei uns ein kleines Sortiment an Blumen und Kräutern.

### Degustationen

Am **2. Mai** findet ab 10.30 Uhr mit Werner Wälle (Käserei Hochfelden) eine Degustation seiner Produkte (Hochfelder Joghurt) statt.

### Newsletter

Ab sofort können sie sich auf der Homepage unter dem Link [www.bachsermaert.ch/newsletter](http://www.bachsermaert.ch/newsletter) in den Newsletter des Ladens eintragen. Wir informieren sie per E-Mail über **Aktionen** und über die aktuellen **Lieferungen von Fleisch ab Hof**.

Mit einem herzlichen Gruss:

Béatrice Werren, Petra Messmer, Monika Brotzer, Andrea Fischer, Gerdi von Moos, Corinne Werren, Ute Kümpel, Patrick Honauer und das Team der Lernenden

Bachsertalstrasse 14, 8164 Bachs, Telefon: 044 858 18 91  
Montag – Freitag 7.00-12.30, 14.00-19.00  
Samstag 8.00-15.00

[www.bachsermaert.ch](http://www.bachsermaert.ch)

# SCHÜTZT NEUGEBORENE REHKITZE



Jetzt werden sie  
im Gras, in den  
Feldern entlang  
den Waldrändern  
und im Wald  
geboren.

Noch sind sie zu  
hilflos um vor  
Hunden zu fliehen.  
Besondere  
Vorsicht ist von  
Mitte Mai  
bis Juli  
geboten.

Deshalb

## HUNDE BITTE AN DIE LEINE!

Wir danken für Ihr Verständnis

**Jagdgesellschaft Sanzenberg-Weiach**

## Veranstaltungen in den umliegenden Gemeinden

### Stadel

Tag	Datum	Zeit	Anlass / Veranstalter	Ort
Sa	02.		Flohmärt, Frauenverein	
So	03.	14.00	KUKO Puppentheater	Singsaal Oberstufenschulhaus
Do	07.	19.30	Crea-Abig, Frauenverein	Kirchgemeindehaus
Fr	08.	14.00	Modeschau	Alterswh Zur Heimat
So	10.		Einweihung Dorfplatz	
Sa	16.		Flohmärt, Frauenverein	
Do	28.	19.30	Crea-Abig, Frauenverein	Kirchgemeindehaus

### Weiach

Tag	Datum	Zeit	Anlass / Veranstalter	Ort
Fr	01.		Patrouillenritt, Voltigegruppe Neuwies	Schützenhaus Hasli
Sa	02.		Kinderkleiderbörse, FORUM	Gemeindesaal
Fr - Sa	08. - 09.		Albert Meierhofer Erinnerungsschiessen, Schützengesellschaft	Schützenhaus
Fr - So	15. - 17.		Albert Meierhofer Erinnerungsschiessen, Schützengesellschaft	Schützenhaus

## Mai

Tag	Datum	Zeit	Anlass / Veranstalter	Ort
Fr	01.	06.00	Einführungskurs Unsere Vögel (Teil 2)	Dreschhaus/Bushaltestelle Milchhütte
Sa	02.		Unentgeltliche Rechtsauskunft Gemeinnützige Gesellschaft Bezirk Dielsdorf	Lehrer-Keller-Haus, Niederhasli
Do	07.		Altersausfahrt	
Sa	09.	08.00 - 13.00	Flohmarkt des Frauenturnens Bachs, Annahme ab 08.00 Uhr wie jedes Jahr in der Gartenwirtschaft bei der Dreschscheune	Gartenwirtschaft bei der Dreschscheune
So	10.	09.30	Muttertag	Kirche
So	10.	18.00	Tröööt-Abend mit Lizzy Hammond	Pfarrhaussaal/Kirche
So	17.	09.00 - 18.00	Frühlingsfest im SVS-Naturschutzzentrum Neeracherried, Sternmarsch des NVB vom P beim Sportplatz MZG 09.30	Riedt
Di	19.	17.00 - 20.00	Vorschiessen Feldschiessen	Regensdorf
Do	21.	09.30	Auffahrtsgottesdienst mit Sängerbund an der Lägern	Kirche
So	31.	09.30	Pfingstgottesdienst mit Lizzy Hammond	Kirche

## Juni

Tag	Datum	Zeit	Anlass / Veranstalter	Ort
Mo	01.	09.30	5. Training Schiessverein Bachs	Schützenhaus
Fr - So	05. - 07.		Feldschiessen	Stadel
Sa	06.		Unentgeltliche Rechtsauskunft Gemeinnützige Gesellschaft Bezirk Dielsdorf	Lehrer-Keller-Haus, Niederhasli
Sa	06.	15.00/ 19.00	Jubiläumsfest 75 Jahre Naturschutzverein Bachsertal	MZG/Gemeindesaal
Mo	08.		Gemeindeversammlung	Gemeindesaal
So	14.		Turnfest (Spiele)	Pfungen
So	14.	09.30 - 11.30	2. Obligatorische Übung	Schützenhaus
Fr	19. - 21.		Kaiserstuhler Jugendfest, Stand des NVB	Kaiserstuhl
Sa - So	20. - 21.		Turnfest (Vereinswettkämpfe)	Pfungen
So	21.	09.30	Konfirmation	Kirche
So	28.	10.30	Waldgottesdienst mit Musikverein Neerach	Mulflerflue / Kirche

Die Übersicht über die bereits bekannten Veranstaltungen im Jahr 2009 finden Sie jederzeit auch auf unserer Homepage: [www.bachs.ch/informationen/veranstaltung.html](http://www.bachs.ch/informationen/veranstaltung.html)